

Guatemala

19 februari–10 mars 2008





Inledning

Trots många försök att övertyga mina hemsidesbesökare att Colombia numera är ett säkert och synnerligen givande land att åka till om man är fågel- och naturintresserad fick jag ställa in den planerade resan till "Santa Marta och Chocó" i februari–mars 2008. Samtidigt som jag insåg detta faktum bestämde jag mig för att vara offensiv och satsa på en rekresa under samma period. Valet föll på Guatemala, ett land som jag länge varit intresserad av att åka till. Flygbiljettens pris var överkomligt och resmålet lämpade sig dessutom för ett backpackerupplägg. Med andra ord blev det lite som "the good old days".

Guatemala visade sig vara ett trevligt och avslappnat land. På landsbygden finns mängder med byar där befolkningen klär sig i traditionella dräkter och talar ett av åtskilliga mayaspråk, samtidigt som det moderna samhället gör sig mer och mer gällande i de större städerna och samhällena. Turismen är på stark frammarsch, och man möter många västerlänningar i Lonely Planet-markerna. Infrastrukturen håller på att förbättras avsevärt. Vad som oroar är dock en fortsatt mycket hög befolkningstillväxt och ett till synes näst intill obefintligt miljömedvetande. Vid Totonicapan fick jag tillfälle att vandra omkring i ett av Guatemalas största sammanhängande barrskogsområden. Mycket av marken här är allmän, samtidigt som ett större område är officiellt "skyddat". Jag såg åtskilliga pickups fullastade med ved under min korta vistelse, och fick veta att inget gjordes för att verkligen värna om den skyddade skogen. Río Samala nära Quetzaltenango var den absolut snuskigaste flod jag någonsin har sett. Det stank om den, och 1 000-tals plastflaskor fanns att beskåda i en fördämning vid Santa Maria. Om inte miljöproblemen tas på allvar är det förmodligen just nu och några år framåt som man med störst behållning kan uppleva Guatemalas natur medan den fortfarande finns kvar.

Resan förflöt i ett lugnt tempo. Jag tog god tid på mig på lokalerna och satsade mycket på fotografering. Varken kust eller rikare våtmarker besöktes. Med andra ord var jag inte ute efter en maxad artlista, och 304 arter var klart godkänt efter dessa förutsättningar. Den officiella Heliangelusresan 2009 kommer att innehålla några ytterligare lokaler med 350+ arter som troligt slutresultat.

Innan jag åkte skrev jag på hemsidan att de främsta målarterna var Horned Guan och Pink-headed Warbler. Den senare fick jag verkligen tillfälle att studera och dessutom ta fina foton på. Horned Guan dippade jag däremot, trots en ansträngande vandring på Volcán Atitlán med lokala expertguider. Uppenbarligen är arten så gott som säker mellan juli–november, i mars har de påbörjat häckningen samtidigt som maten verkar tryta i de traditionella tillhållen. Trots detta nederlag var det en mycket fin resa. Bland övriga höjdpunkter bör nämnas Orange-breasted Falcon, Ocellated Turkey, Great Curassow, Highland Guan, Black-crested Coquette (hane), Resplendent Quetzal (äntligen en riktigt magnifik hane, men tyvärr inga foton), Blue-throated Motmot, Red-capped och Long-tailed Manakins, Gray-throated Chat och alla underbara övervintrare från norr.

När jag på hemresan mellanlandade i Houston passerade ett oväder som gjorde att vi blev 2½ timmar försenade. Konsekvensen av detta blev att jag missade planet hem till Stockholm och istället fick tillbringa ett dygn i Newark/New York. Jag passade på att ta mig till Jamaica Bay NWR på andra sidan stan och fick två dryga timmar i underbart vårväder bland mängder av fåglar. Det kokade av änder, främst bergänder av bägge arterna men även en del buffelhuvuden och kamskrakar. Ett 1 000-tal snögäss imponerade och så fick jag äntligen se min efterlängtnade jinxbird American Tree Sparrow. Dessutom hann jag uppleva lite av storstadssjungen på fantastiska Manhattan. Inte illa!

Upplägg

19/2 Stockholm–Newark–Houston–Guatemala City

20/2 Avslappnat födelsedagsfirande i Guatemala City. Flyg till Flores på em, taxi till El Remate.

21–23/2 Tikal.

24/2 El Remate–Biotopo del Quetzal, i ett antal etapper. Ankomst 16.15.

25/2 Biotopo del Quetzal.

26/2 Biotopo–Guatemala City–Panajachel.

27/2 Panajachel.

28/2 Panajachel–Totonicapan.

29/2 Totonicapan.

1/3 Morgon vid Totonicapan. Vidare till Quetzaltenango.

2/3 Santa Maria de Jesus.

3/3 Aguas Amargas.

4/3 Till Panajachel.

5/3 Panajachel.

6/3 Till Reserva Los Tarrales.

7–8/3 Los Tarrales. Tuff vandring uppför Volcán Atitlán i jakt på Horned Guan den 7/3.

9/3 Los Tarrales. Till Guatemala City.

10/3 Guatemala City–Houston (oväder)–Newark. Missade flyget! Natt i Newark.

11/3 Jamaica Bay NWR och Manhattan. Hemresa 17.35.

12/3 Stockholm–Tranås.



Jaguartemplet, Gran Plaza, Tikal.

Besökta lokaler

Tikal

Detta är ett av Centralamerikas allra främsta turistmål. För oss naturälskare ger det suveräna möjligheter att kombinera natur och kultur. Skogen är i stort sett intakt och jakt har länge varit förbjuden, vilket innebär att arter som Ocellated Turkey, Great Curassow och Crested Guan fortfarande är vanliga. Tikal ligger i övergångszonen mellan de karibiska regnskogarna och den torrare Yucatán-



Montezuma Oropendola, Gran Plaza, Tikal.

halvön och har därför en avifauna som överlappar regionerna. Specialare är bl.a. Orange-breasted Falcon, rovfåglar och papegojor rent generellt, Tody Motmot, Chestnut-colored Woodpecker, Ruddy Woodcreeper, Scaly-throated Leaftosser, Northern Royal-Flycatcher, White-browed och White-bellied Wrens, Maya Vireo, Gray-throated Chat, Black-throated Shrike-Tanager och Green-backed Sparrow.

Biotopo del Quetzal

Ett välkänt molnskogsreservat nära Cobán. Det finns en hel del trevliga arter att se här, även om det under min vistelse inte var någon vidare fart på fåglarna. Aktiviteten torde vara betydligt högre i april! Förutom Resplendent Quetzal (jag fick bara se en hona) förekommer Highland Guan, Singing Quail, Garnet-throated Hummingbird, Scaled Antpitta, Tawny-throated Leaftosser, Slate-colored Solitaire, Black-headed och Spotted Nightingale-Thrushes, Black-throated Jay och Rufous-browed Wren.

Panajachel

Denna turiststad ligger vid Atitlánsjön, utnämnd som en av världens vackraste platser i Lonely Planet. Det är onekligen en hänförande plats! Jag spenderade mer tid än planerat i omgivningarna för att framför allt leta efter Slender Sheartail, Belted Flycatcher och Bar-winged Oriole. Det var mycket gott om nordliga övervintrare, men de lokala specialiteterna var ganska så svårflörtade. Flugsnapparen ville inte ge sig till känna, men den tar vi nästa gång med hjälp av playback!



Spotted Nightingale-Thrush och hona av Resplendent Quetzal, Biotopo del Quetzal.



Vackra Atitlánsjön och Volcán San Pedro.

Totonicapan

Jag hade egentligen inte planerat att åka hit men lockades av möjligheterna att fotografera Pink-headed Warbler, och jag ångrar inte ändringen. Jag sov ett par nätter i ett litet naturreservat, El Sendero de Aprisco, med sångarna precis in på knuten! Trakten har en av de största kvarvarande sammanhängande barrskogarna i Guatemala, och det finns även vackra lövinslag som så här års kryllade av kolibrier. Horned Guan lär finnas i området, förhoppningsvis kan det bli en stakeout i framtiden. I övrigt förekommer bland annat Ocellated Quail och Black-capped Siskin; nya upptäckter väntar säkerligen!

Santa Maria de Jesus

Subtropiska skogar och odlingsmarker i Samaladalen. Gott om fågel, särskilt kolibrier, och den sällsynta Azure-rumped Tanager är här relativt enkel! En bra lokal för Rufous Sabrewing, Blue-throated Motmot och Blue-crowned Chlorophonia. Intressant nog fann jag Rufous-capped och Chestnut-capped Warbler bara några hundra meter från varandra. Studier i området skulle en gång för alla kunna bevisa att dessa relativt olika taxa är separata arter. Lokalens supersunkiga kraftverksdamm innehöll mot alla odds både tjocknäbbad dopping, blåvingad årtä samt fläckdrillsnäppa.



Rufous-collared Thrush vid Totonicapan, endemisk för bergstrakterna i norra Centralamerika.

Aguas Amargas

Denna lokal ligger också i Samaladalen fast på högre höjd. Här visade det sig verkligen vara nödvändigt att reka i förhand, för det dröjde ända till 11.30 innan jag äntligen hittade den stig jag letade efter, trots att jag frågat ett antal trevliga bönder om råd. Det blev många höjdmeter upp och ner under dagen! Hade jag kommit rätt från början skulle artlistan förmodligen sett mycket bättre ut, men jag var nöjd med Highland Guan, Singing Quail, White-throated Quail-Dove (samtliga sedda), Wine-throated Hummingbird, Hooded Grosbeak, Northern Yellow-Grosbeak och många övervintrare inklusive en Worm-eating Warbler. Resplendent Quetzal är en stark möjlighet, och med tur kan man till och med jobba in en Horned Guan.



Reserva Los Tarrales

De senaste åren har det ploppat upp ett antal privata reservat och ekolodger i Guatemala. De flesta är bökiga att ta sig till med allmänna kommunikationsmedel (ibland krävs 4WD), men Reserva Los Tarrales på Stillahavs-sluttningen av Volcán Atitlán är ett undantag. Platsen är en kombination av plantage och reservat, 60 familjer bor och jobbar på egendomen. Som jag skrev i inledningen är Horned Guan så gott som säker här mellan juli–november, men det kräver en saftig vandring med 1 000 meters stigning på 2½–3 timmar (start 03.00). I övrigt finns här gott om arter eftersom reservatet spänner mellan 800–3 000 meters höjd. Bland specialarna märks White-bellied Chachalaca, Highland Guan, Spotted Wood-Quail, Blue-throated Goldentail, Blue-tailed Hummingbird, Black-crested Coquette, Resplendent Quetzal (kring 1 600 m), Tody Motmot, Long-tailed Manakin, Rufous-and-white Wren, Blue-crowned Chlorophonia, Azure-rumped Tanager, White-eared Ground-Sparrow och Bar-winged Oriole.

Man kan ju inte se allt, men här har vi en man som sett Horned Guan vid många tillfällen. Lula, vig och outtröttlig som en bergsget, med en av sina söner.

Tilläggslokaler 2009

Följande lokaler har jag tänkt att inkludera i den officiella Heliangelusresan 2009 för att göra vistelsen mer komplett:

Rocjá Pomtilá

Regnskog i övergångszonen mellan lågland och foothills. Här finns ett antal arter som inte förekommer i de lite torrare skogarna vid Tikal. Man bor enkelt och får maten lagad av olika kvinnor i byn. Området ska vara bra för rovfåglar (tre arter Hawk-Eagles), och i övrigt bör man ha god chans på Brown-hooded Parrot, flera arter ugglor, Scaly-breasted Hummingbird, Tody och kanske Keel-billed Motmot, White-collared och Red-capped Manakins, Lovely Cotinga, Scaly-throated Leaf-tosser, ett antal olika Antbirds, Northern Nightingale-Wren, Shining Honeycreeper och Black-throated Shrike-Tanager. Kanske finns det också några spännande däggdjur.



American Redstart vid Tarrales. Suveräna fototillfällen gavs från mitt "tree house" i skogen där jag övernattade.

Motagua Valley

Jag passerade genom denna torra dal norr om Guatemala City med bussen men valde att hoppa över skådningen eftersom det i mångt och mycket är en artsammansättning som i västra Mexiko och det är lite bökigt att ta sig runt utan egen bil. Lesser Roadrunner, Russet-crowned Motmot, Banded Wren, White-lored Gnatcatcher och Varied Bunting är några av de möjliga arterna här.

Monterrico

Kust och mangroveträsk vid Stilla Havet. Jag valde bort Monterrico i rekresans rutt eftersom det ligger lite avskides och eftersom jag har god erfarenhet av i stort sett samtliga arter som finns här. Det ger dock en rejäl push till artlistan, med mängder av hägrar och vadare, måsar och tärnor, Roseate Spoonbill, Turquoise-browed Motmot, Spot-breasted Oriole och chans på godbitar som Sungrebe och American Pygmy Kingfisher.

Fuentes Georginas

Höghöjdslokal nära Quetzaltenango som jag hade tänkt att besöka, men eftersom lokalen är välkänd och rätt så "straight forward" bestämde jag mig istället för att undersöka området kring Aguas Amargas. Bra för Highland Guan, Wine-throated Hummingbird och Black-throated Jay, med tur Maroon-breasted Ground-Dove och Slaty Finch.



Golden-crowned Warbler, Los Tarrales.

Artlista

Thicket Tinamou *Crypturellus cinnamomeus* 22/2 3 sj. Tikal. Nära men ändå osynlig!

Pied-billed Grebe *Podilymbus podiceps* 2/3 3 ex. Santa Maria.

Great Blue Heron *Ardea herodias* 24/2 1 ex. Santa Elena–Cobán.

Great Egret *Egretta alba* 24/2 1 ex. El Remate, 2 ex. Santa Elena–Cobán.

Little Blue Heron *Egretta caerulea* 24/2 1 ad. Santa Elena–Cobán.

Snowy Egret *Egretta thula* 24/2 2 ex. Santa Elena–Cobán.

Cattle Egret *Bubulcus ibis* 21/2 2 ex. Tikal, 3 ex. El Remate, 3/3 10 ex. Aguas Amargas, 6 och 9/3 ca 10 ex. Tarrales.

Green Heron *Butorides virescens* 23/2 2 ex. Tikal, 4/3 1 ad. Panajachel.

Bare-throated Tiger-Heron *Tigrisoma mexicanum* 23/2 1 ex. Tikal. Suveräna närobsar!

Blue-winged Teal *Anas discors* 2/3 1 par Santa Maria.

Turkey Vulture *Cathartes aura* Tämligen allmän.

Black Vulture *Coragyps atratus* Tämligen allmän–allmän.

Swallow-tailed Kite *Elanoides forficatus* 23/2 4 ex. Tikal.

White Hawk *Leucopternis albicollis* 22/2 1 ad. Tikal.

Gray Hawk *Buteo nitidus* 6 och 8/3 1 ad. Tarrales.

Roadside Hawk *Buteo magnirostris* 21/2 2 ex., 22/2 2 ad., 1 juv. Tikal

Broad-winged Hawk *Buteo platypterus* 2/3 1 juv. Santa Maria. Övervintrar sparsamt här, de flesta flyttar till Sydamerika.

Short-tailed Hawk *Buteo brachyurus* 6 och 8/3 1 mörk Tarrales.

Red-tailed Hawk *Buteo jamaicensis* 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 5/3 1-2 ex. Panajachel.

Black Hawk-Eagle *Spizaetus tyrannus* 22/2 1 ad. Tikal.

Northern Caracara *Caracara cheriway* 6/3 1 ex. Tarrales.

Laughing Falcon *Herpetotheres cachinnans* 23/2 2 hörda Tikal, 7/3 2 hörda, 8/3 1 hörd Tarrales.

American Kestrel *Falco sparverius* 3/3 1 ♂ Zunil–Quetzaltenango.

Bat Falcon *Falco rufigularis* 22/2 1 ex. Tikal.

Orange-breasted Falcon *Falco deiroleucus* 21/2 1 par, 23/2 1 ♂ Tikal. Yes! En av världens bästa lokaler för arten, den har häckat flera år på 2000-talet.

Plain Chachalaca *Ortalis vetula* 22/2 3 hörda Tikal.

White-bellied Chachalaca *Ortalis leucogastra* 6/3 1 ex., 8/3 3 ex., 9/3 3 ex. Tarrales.

Crested Guan *Penelope purpurascens* 21/2 1-2 hörda Tikal.

Highland Guan *Penelopina nigra* (VU) 3/3 2 ♂ Aguas Amargas, 7/3 3 sj. Tarrales. Fin obs!

Great Curassow *Crax rubra* (nt) 21/2 3 ♂, 2 ♀, 23/2 4 ♂, 3 ♀ Tikal. Riktigt närgångna obsar och foton!

Ocellated Turkey *Meleagris ocellata* (nt) 21/2 ca 20 ex., 22/2 ca 30 ex., 23/2 ca 10 ex. Tikal. Busenkel!

Spotted Wood-Quail *Odontophorus guttatus* 7/3 2 sj. Tarrales.

Singing Quail *Dactylortyx thoracicus* 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 7/3 1 ex.+2 sj. Tarrales.

Limpkin *Aramus guarauna* 23/2 1 ex. Tikal.

Gray-necked Wood-Rail *Aramides cajanea* 21/2 5 ex., 23/2 3 ex. Tikal. Sprang runt vid entrén till parken och åt matrester, nästan mellan benen på mig!

American Coot *Fulica americana* 23/2 11 ex., 24/2 ca 70 ex. El Remate.

Spotted Sandpiper *Actitis macularia* 2/3 1 ex. Santa Maria.

Laughing Gull *Larus atricilla* 24/2 22 ex. El Remate.

Feral Pigeon *Columba livia* Vanlig i städer, som vanligt.

Scaled Pigeon *Patagioenas speciosa* 22/2 1 ♂ Tikal.

Band-tailed Pigeon *Patagioenas fasciata* 28/2 1-2 sj., 29/2 6 ex.+1 sj., 1/3 4 ex.+1 sj. Totonicapan, 2/3 ca 5 ex. Santa Maria.

Red-billed Pigeon *Patagioenas flavirostris* 24/2 2 ex. Santa Elena, 7/3 1 sj., 8/3 1 ex. Tarrales.

Short-billed Pigeon *Patagioenas nigrirostris* 21/2 2 sj., 23/2 2 sj. Tikal.

Common Ground-Dove *Columbina passerina* 5/3 2 par Panajachel.

Ruddy Ground-Dove *Columbina talpacoti* 20/2 1 ex. Guatemala City. Oerhört magert!

Inca Dove *Scardafella inca* 20/2 1 sj. Guatemala City, 27/2 6 ex.+2 sj., 4/3 2 ex., 5/3 6 ex. Panajachel, 6/3 1 sj., 8/3 1 sj., 9/3 1 ex. Tarrales.

White-tipped Dove *Leptotila verreauxi* 27/2 1 ex.+3 sj. Panajachel, 28/2 2 ex., 29/2 2 ex. Totonicapan, 3/3 1 sj. Aguas Amargas, 4/3 1 ex.+2 sj., 5/3 ca 10 ex.+ca 5 sj. Panajachel, 6/3 2 ex.+3 sj., 7/3 2 sj., 8/3 ca 5 ex.+3 sj., 9/3 2 ex.+3 sj. Tarrales.

Gray-headed Dove *Leptotila plumbeiceps* 22/2 2 ex.+2 sj., 23/2 1 sj. Tikal.

White-faced Quail-Dove *Geotrygon albifacies* 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 7/3 2 sj. Tarrales.

Pacific Parakeet *Aratinga (holochlora) strenua* 2/3 14 Santa Maria, 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 6/3 ca 25 ex., 7/3 ca 10 ex.+hörd, 8/3 ca 30 ex., 9/3 ca 15 ex. Tarrales. Taxonomin är omdebatterad.

Olive-throated Parakeet *Aratinga nana* 23/2 2 ex. Tikal.

Orange-fronted Parakeet *Aratinga canicularis* 8/3 ca 10 ex. Tarrales.

Orange-chinned Parakeet *Brotogeris jugularis* 6/3 5 ex., 9/3 2 ex. Tarrales.

White-crowned Parrot *Pionus senilis* 22/2 ca 25 ex., 23/2 ca 20 ex. Tikal, 23/2 2 ex. El Remate.

White-fronted Amazon *Amazona albifrons* 21/2 2 ex., 23/2 1 ex. Tikal.

Red-lore Amazon *Amazona autumnalis* 22/2 ca 10 ex., 23/2 ca 10 ex. Tikal.

Yellow-naped Amazon *Amazona (ochrocephala) auropalliata* 6/3 2 hörda, 9/3 3 ex. Tarrales. Trots flera genomgripande analyser av *ochrocephala/auropalliata/oratrix*-komplexet är den taxonomin fortfarande mycket omdebatterad. Mycket tyder på att en lumpning av dessa tre grupper är den bästa hållningen.

Mealy Amazon *Amazona farinosa* 21/2 2 ex. Tikal.

Squirrel Cuckoo *Piaya cayana* 22/2 1 hörd Tikal, 27/2 2 ex. Panajachel, 9/3 2 hörda Tarrales.

Groove-billed Ani *Crotophaga sulcirostris* 24/2 2 ex. Santa Elena–Cobán, 8/3 2 ex. Tarrales.

Fulvous Owl *Strix fulvescens* 3/7 3 hörda Tarrales. Skymtades som en skugga ...

Ferruginous Pygmy-Owl *Glaucidium brasilianum* 22/2 1 sj., 24/2 1 ex.+1 sj. El Remate.

Pauraque *Nyctidromus albicollis* 7/3 1 ex., 9/3 1 sj. Tarrales.

Mexican Whip-poor-will *Caprimulgus (vociferus) arizonae* 26-27/2 och 5/3 2 sj. Panajachel, 7/3 3 sj. Tarrales.

Chestnut-collared Swift *Cypseloides nutilus* 24/2 ca 30 ex. Biotopo del Quetzal.

White-collared Swift *Streptoprocne zonaris* 24/2 ca 50 ex. Biotopo del Quetzal, 26/2 ca 15 ex., 27/2 ca 20 ex. Panajachel, 28/2 ca 10 ex., 29/2 1 ex. Totonicapan, 4/3 ca 25 ex. Panajachel, 7/3 ca 50 ex. Tarrales.

Vaux's Swift *Chaetura vauxi* 23/2 ca 15 ex. Tikal, 26/2 ca 25 ex., 27/2 ca 10 ex. Panajachel, 3/3 50-100 ex. Santa Maria, 5/3 2 ex. Panajachel, 6/3 ca 20 ex., 7/3 ca 20 ex., 8/3 ca 100 ex., 9/3 några ex. Tarrales.

White-throated Swift *Aeronautes saxatalis* 27/2 ca 50 ex, 5/3 ca 45 ex. Panajachel.

Stripe-throated Hermit *Phaethornis striigularis* 22/2 3 ex. Tikal.

Wedge-tailed Sabrewing *Campylopterus curvipennis* 21/2 1 ex. Tikal.

Rufous Sabrewing *Campylopterus rufus* 2/3 5 ex. Santa Maria, 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 4/3 1 ex., 5/3 1 ex. Panajachel, 7/3 1 ex. Tarrales. Öväntat vanlig!

Green Violetear *Colibri thalassinus* 29/2 ca 10 ex., 1/3 1 ex. Totonicapan, 2/3 ca 10 ex. Santa Maria, 3/3 ca 10 ex. Aguas Amargas.

Green-breasted Mango *Anthracothorax prevostii* 23/2 1 ♀ på bo Gran Plaza, Tikal.

Black-crested Coquette *Lophornis helenae* 7/3 1 ad. ♂ Tarrales. Wooow!

Canivet's Emerald *Chlorostilbon canivetii* 22/2 2 ♂ Tikal.

Blue-throated Goldentail *Hylocharis eliciae* 6/3 1 ♂, 7/3 1 ♂ Tarrales.

Rufous-tailed Hummingbird *Amazilia tzacatl* 21/2 2 ex., 23/2 2 ex. Tikal.

Cinnamon Hummingbird *Amazilia rutila* 6/3 2 ex., 8/3 1 ex., 9/3 5 ex. Tarrales.

White-bellied Emerald *Agyrtria candida* 22/2 1 ex. Tikal.

Azure-crowned Hummingbird *Agyrtria cyanocephala* 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 27/2 6 ex., 4/3 1 ex., 5/3 1 ex. Panajachel.

Blue-tailed Hummingbird *Saucerottia cyanura* 6/3 1 ex., 7/3 2 ex., 8/3 1 ex. Tarrales.

Berylline Hummingbird *Saucerottia beryllina* 7/3 1 ex., 8/3 1 ex. Tarrales.

Green-throated Mountain-gem *Lampornis viridipallens* 25/2 2 ♀, 26/2 1 ♂ Biotopo del Quetzal, 2/3 2 ♀ Santa Maria, 3/3 3 ex. Aguas Amargas, 7/3 2 ex. Tarrales.

White-eared Hummingbird *Basilinna leucotis* 28/2 1 ♀, 29/2 10-15 ex., 1/3 2 ex. Totonicapan, 2/3 ca 10 ex., Santa Maria, 3/3 ca 7 ex. Aguas Amargas, 4/3 3 ♂, 5/3 3 ♂ Panajachel.

Garnet-throated Hummingbird *Lamprolaima rhami* 25/2 1 ♂-f. Biotopo del Quetzal, 29/2 2 ♂ Totonicapan. Äntligen fick jag se en hane riktigt ordentligt i all sin fantastiska prakt!

Magnificent Hummingbird *Eugenes fulgens* 29/2 1 ♂ Totonicapan, 2/3 1 ♂ Santa Maria, 3/3 2 ♀ Aguas Amargas.

Purple-crowned Fairy *Heliothryx barroti* 22/2 1 ex. Tikal.

Long-billed Starthroat *Helimaster longirostris* 8/3 4 ex. Tarrales.

Slender Sheartail *Doricha enicura* 5/3 1 juv. ♂, 1 ♀ Panajachel. Efter en hel del slit fick jag se denna efterlängtrade art, dock ingen adult hane ...

Ruby-throated Hummingbird *Archilochus colubris* 27/2 1 ♀-f. Panajachel, 2/3 1 ♀-f. Santa Maria, 7/3 1 ♀-f. Tarrales.

Wine-throated Hummingbird *Atthis ellioti* 3/3 1 juv. ♂ Aguas Amargas. Cool fågel.

Black-headed Trogon *Trogon melanocephalus* 21/2 1 sj., 22/2 1 ♀+1 sj., 23/2 2 ♂+3 sj. Tikal.

Northern Violaceous Trogon *Trogon violaceus* 21/2 5 sj., 22/2 1 ♂+1 sj., 23/2 3 sj. Tikal, 6/3 2 sj. Tarrales.

Mountain Trogon *Trogon mexicanus* 29/2 2 ♂, 1 ♀, 1/3 1 sj. Totonicapan, 3/3 1 sj. Aguas Amargas, 7/3 2 sj. Tarrales.

Collared Trogon *Trogon collaris* 22/2 1 sj. Tikal, 26/2 1 sj. Biotopo del Quetzal, 8/3 1 sj. Tarrales.

Slaty-tailed Trogon *Trogon massena* 21/2 2 sj. Tikal.

Resplendent Quetzal *Pharomachrus mocinno* (nt) 25-26/2 1 ♀ Biotopo del Quetzal, 7/3 1 ad. ♂, 1 ♀ Tarrales. Yes! En av resans självklara höjdpunkter var att se en hane av Resplendent Quetzal. Den hade dessutom riktigt långa stjärtplymer!

Green Kingfisher *Chloroceryle americana* 8/3 1 ex. Tarrales.

Blue-throated Motmot *Aspatha gularis* 2/3 1 ex. Santa Maria, 7/3 2 hörda Tarrales. Mysig fågel.

Blue-crowned Motmot *Momotus momota* 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 6/3 5 ex., 8/3 1 ex.+2 hörda, 9/3 2 hörda Tarrales.

Rufous-tailed Jacamar *Galbula ruficauda* 21/2 1 ex. Tikal.

White-whiskered Puffbird *Malacoptila panamensis* 21/2 1 ex. Tikal.

Emerald Toucanet *Aulacorhynchus prasinus* 25/2 3 ex., 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 2/3 Santa Maria, 3/3 8 ex. Aguas Amargas, 7/3 1 ex.+2 hörda Tarrales.

Collared Aracari *Pteroglossus torquatus* 22/2 6 ex., 23/2 2 ex. Tikal, 8/3 1 ex., 9/3 1 ex. Tarrales.

Rainbow-billed Toucan *Ramphastos sulfuratus* 21/2 2 hörda, 22/2 14 ex.+2 hörda, 23/2 4 hörda Tikal.

Guatemalan Flicker *Colaptes (auratus) mexicanoides* 27/2 1 ex. Panajachel, 29/2 2 ex., 1/3 2 ex. Totonicapan, 4/3 1 ex., 5/3 ca 5 ex. Panajachel.

Golden-olive Woodpecker *Piculus rubiginosus* 20/2 1 ex. Guatemala City, 23/2 1 ♀ Tikal, 5/3 1 ex. Panajachel, 6 och 8-9/3 1 ex. dagligen Tarrales.

Chestnut-colored Woodpecker *Celeus castaneus* 21/2 1-2 ♂, 23/2 1 par Tikal. Fin spett!

Lineated Woodpecker *Dryocopus lineatus* 21/2 1 ♀ Tikal.

Acorn Woodpecker *Melanerpes formicivorus* 27/2 10-15 ex., 5/3 1 ex. Panajachel.

Golden-fronted Woodpecker *Melanerpes aurifrons* 20/2 2 ex. Guatemala City, 22/2 1 ex., 23/2 5 ex. Tikal, 24/2 2 ex. El Remate, 27/2 3 ex., 4/3 2 ex., 5/3 3 ex. Panajachel, 6/3 4 ex., 8/3 2 ex., 9/3 2 ex. Tarrales.

Hairy Woodpecker *Picoides villosus* 27/2 1 ex. Panajachel, 3/3 2 ex. Aguas Amargas.

Pale-billed Woodpecker *Campephilus guatemalensis* 21/2 1 ♀ Tikal.

Rufous-breasted Spinetail *Synallaxis erythrothorax* 9/3 1 sj. Tarrales.

Plain Xenops *Xenops minutus* 22/2 2 ex., 23/2 1 ex. Tikal.

Ruddy Foliage-gleaner *Automolus rubiginosus* 25/2 1 ex. Biotopo del Quetzal. Det var verkligen på tiden!

Tawny-winged Woodcreeper *Dendrocincla anabatina* 22/2 1 ex., 23/2 1 ex. Tikal.

Ruddy Woodcreeper *Dendrocincla homochroa* 22/2 minst 7 ex. Tikal.

Olivaceous Woodcreeper *Sittasomus griseicapillus* 21/2 4 ex., 22/2 3 ex., 23/2 1 ex. Tikal.

Northern Barred-Woodcreeper *Dendrocolaptes sanctithomae* 22/2 1 ex. Tikal.

Ivory-billed Woodcreeper *Xiphorhynchus flavigaster* 21/2 2 ex., 22/2 3 ex. Tikal, 6 och 8-9/3 1 ex. dagligen Tarrales.

Spotted Woodcreeper *Xiphorhynchus erythropygis* 25/2 2 ex. Biotopo del Quetzal.

Spot-crowned Woodcreeper *Lepidocolaptes affinis* 25/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 29/2 6 ex. Totonicapan.

Barred Antshrike *Thamnophilus doliatus* 22/2 1 ♂+3 sj. Tikal, 8/3 1 ♂, 9/3 2 sj. Tarrales.

Mexican Antthrush *Formicarius moniliger* 21/2 1 sj. ♂ Tikal. Sedd fint efter en längre visselduell.

Red-capped Manakin *Pipra mentalis* 22/2 1 ♂ Tikal.

Long-tailed Manakin *Chiroxiphia linearis* 6/3 1 ad. ♂, 9/3 1 subad. ♂+2 sj. Tarrales. En grymt fin fågel!

Thrush-like Schiffornis *Schiffornis turdinus* 21/2 1 sj., 22/2 1 sj. ♂+3 sj. Tikal.

Yellow-bellied Elaenia *Elaenia flavogaster* 27/2 1 ex. Panajachel, 5/3 1 ex. Panajachel.

Mountain Elaenia *Elaenia frantzii* 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal.

Greenish Elaenia *Myiopagis viridicata* 22/2 1 ex. Tikal, 6/3 1 ex., 8/3 2-3 ex. Tarrales.

Northern Beardless-Tyrannulet *Camptostoma imberbe* 22/2 1 ex. Tikal, 7/3 1 hörd Tarrales.

Paltry Tyrannulet *Zimmerius vilissimus* 2/3 3 ex. Santa Maria, 7/3 1 ex.+1 hörd Tarrales.

Sepia-capped Flycatcher *Leptopogon amaurocephalus* 23/2 1 ex. Tikal.

Ochre-bellied Flycatcher *Mionectes oleagineus* 21/2 1 ex., 22/2 3 ex. Tikal, 6/3 1 ex. Tarrales.

Northern Bentbill *Oncostoma cinereigulare* 22/2 2 ex.+ca 8 hörda, 23/2 1 hörd Tikal.

Yellow-olive Flatbill *Tolmomyias sulphurescens* 21/2 2 ex., 23/2 1 ex. Tikal, 8/3 1 ex. Tarrales.

Eye-ringed Flatbill *Rhynchocyclus brevirostris* 21/2 2 ex., 23/2 2 ex. Tikal.

Northern Royal-Flycatcher *Onychorhynchus mexicanus* 21/2 2 ex., 22/2 1 ex. Tikal. Ingen utslagen tofs den här gången heller ...

Sulphur-rumped Flycatcher *Miyobius barbatus* 21/2 1 ex., 22/2 3 ex. Tikal.

Ruddy-tailed Flycatcher *Terenotriccus erythrurus* 22/2 1 ex. Tikal.

Northern Tufted-Flycatcher *Mitrephanes phaeocercus* 25/2 1 ex., 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 29/2 2 ex. Totonicapan.

Yellow-bellied Flycatcher *Empidonax flaviventris* 6-9/3 2 ex. Tarrales.

Least Flycatcher *Empidonax minimus* 21/2 minst 1 ex., 23/2 1 ex. Tikal, 27/2 3 ex. Panajachel, 2/3 3 ex. Santa Maria, 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 5/3 3 ex. Panajachel, 6/3 3 ex., 7/3 2 ex., 8/3 ca 5 ex., 9/3 3 ex. Tarrales. En ytterst variabel art vintertid. Tur att dett för det mesta är den enda realistiska *Empidonax* man har att välja på så här års!

Pine Flycatcher *Empidonax affinis trepidus* 28/2 2 ex., 29/2 3 ex., 1/3 1 ex. Totonicapan. Skiljer sig tydligen rätt så markant lätesmässigt jämfört med fåglar väster om Isthmus de Tehuantepec.

Yellowish Flycatcher *Empidonax flavescens* 25/2 4 ex., 26/2 2 ex. Biotopo del Quetzal, 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 7/3 1 ex. Tarrales.

Tropical Pewee *Contopus cinereus* 6/3 2 ex. Tarrales.

Olive-sided Flycatcher *Contopus pertinax* (nt) 22/2 1 ex. Tikal, 2/3 1 ex. Santa Maria.

Greater Pewee *Contopus cooperi* 2/3 2 ex. Santa Maria, 4/3 1 ex., 5/3 3 ex. Panajachel.

Black Phoebe *Sayornis nigricans* 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 4/3 2 ex. Panajachel.

Bright-rumped Attila *Attila spadiceus* 21/2 1 ex.+1 sj., 22/2 1 sj., 23/2 2 sj. Tikal, 26/2 1 sj. Biotopo del Quetzal.

Rufous Mourner *Rhytipterna holerythra* 21/2 1 ex. Tikal.

Yucatán Flycatcher *Myiarchus yucatanensis* 22/2 minst 1 ex. Tikal.

Brown-crested Flycatcher *Myiarchus tyrannulus* 8/3 1 ex. Tarrales.

Great Crested Flycatcher *Myiarchus crinitus* 21/2 1 ex., 23/2 1 ex. Tikal, 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 6/3 2 ex. Tarrales.

Dusky-capped Flycatcher *Myiarchus tuberculifer* 21/2 1 ex.+1 sj. Tikal, 27/2 2 ex. Panajachel, 2/3 2 ex. Santa Maria, 4/3 1 ex., 5/3 2 ex. Panajachel, 8/3 2 ex. Tarrales. Mycket rödbrunt både i stjärt och handpennor.

Boat-billed Flycatcher *Megarynchus pitangua* 21/2 1 hörd, 23/2 2 ex. Tikal, 6/3 1 ex., 8/3 2 ex. Tarrales.

Social Flycatcher *Myiozetetes similis* Tämligen allmän—allmän på lägre nivåer.

Western Kingbird *Tyrannus verticalis* 27/2 2 ex., 8/3 1 ex., 9/3 3 ex. Tarrales.

Tropical Kingbird *Tyrannus melancholicus* Tämligen allmän på lägre nivåer.

Rose-throated Becard *Pachyramphus aglaiae* 22/2 1 ♀ Tikal, 5/3 1 ♀ Panajachel, 6/3 1 ♂, 8/3 1 ♂, 1 ♀ Tarrales.

Masked Tityra *Tityra semifasciata* 21/2 1 par, 23/2 4 ex. Tikal, 6/3 1 ♀, 8/3 1 ♂, 9/3 5 ex. Tarrales.

Gray-breasted Martin *Progne modesta* 7/3 1 ex. Tarrales. Mycket magert!

Mangrove Swallow *Tachycineta albilinea* 22/2 1 ex., 24/2 ca 5 ex. El Remate.

Black-capped Swallow *Notiochelidon pileata* 26/2 2 ex. Biotopo del Quetzal, 1 ex. Biotopo–Motagua, 28/2 ca 15 ex. Solola–Cuatro Caminos, 2/3 ca 50 ex. Santa Maria.

Northern Rough-winged Swallow *Stelgidopteryx serripennis* Tämligen allmän. Minst 200 ex. sågs vid Santa Maria 2/3.

Ridgway's Rough-winged Swallow *Stelgidopteryx (s.) ridgwayi* 21/2 ca 10 ex., 23/2 ca 20 ex. Tikal.

Barn Swallow *Hirundo rustica* 9/3 minst 3 ex. Esquintla–Guatemala City.

Gray Silky-Flycatcher *Ptilogonys cinereus* 27/2 3 ex. Panajachel, 2/3 4 ex. Santa Maria, 3/3 6 ex. Aguas Amargas.

Band-backed Wren *Campylorhynchus zonatus* 20/2 1 ex. Guatemala City, 21/2 2 hörda Tikal, 27/2 6 ex. Panajachel, 2/3 2 ex.+2 hörda Santa Maria, 3/3 3 ex.+2 hörda Aguas Amargas, 4/3 4 ex., 5/3 ca 15 ex. Panajachel.

Rufous-naped Wren *Campylorhynchus rufinucha* 6/3 ca 10 ex., 8/3 3 ex., 9/3 ca 5 ex. Tarrales.

White-browed Wren *Thryothorus albinucha* 22/2 2 ex. Tikal. Behandlas som art i HBW trots hävdandet att sentida rön pekar på en lumpning med Carolina Wren.

Spot-breasted Wren *Pheugopedius maculipectus* 22/2 2 ex., 23/2 1 sj.+1 hörd Tikal, 6/3 4 ex., 8/3 3 ex. Tarrales.

Rufous-and-white Wren *Thryophilus rufalbus* 6/3 1 ex., 8-9/3 2 sj. Tarrales.

Plain Wren *Cantorchilus modestus* 2/3 2 ex.+2 sj. Santa Maria, 3/3 2 sj. Aguas Amargas, 5/3 3 ex.+2 sj. Panajachel.

Southern House-Wren *Troglodytes musculus* 24/2 1 ex. El Remate, 25-26/2 1 sj. Biotopo del Quetzal, 27/2 2 ex.+1 sj. Panajachel, 2/3 ca 10 ex. Santa Maria, 5/3 ca 10 ex. Panajachel.

Rufous-browed Wren *Troglodytes rufociliatus* 25/2 2 ex.+1 sj. Biotopo del Quetzal, 28/2 1 sj., 29/2 3 ex.+1 sj., 1/3 1 ex.+1 sj. Totonicapan.

White-bellied Wren *Uropsila leucogastra* 21/2 2 hörda, 22/2 2 ex.+2 sj. Tikal.

White-breasted Wood-Wren *Henicorhina leucosticta* 21/2 1 sj., 22/2 1 ex.+2 sj. Tikal.

Gray-breasted Wood-Wren *Henicorhina leucophrys* 24/2 1 sj., 25/2 5 ex.+några sj., 26/2 2 ex.+2 sj. Biotopo del Quetzal, 27/2 1 ex. Panajachel, 3/3 1 ex.+3 sj. Aguas Amargas, 7/3 3 sj. Tarrales.

Northern Nightingale-Wren *Microcerculus philomela* 25-26/2 1 sj. Biotopo del Quetzal. Hög höjd för arten (1 600 m.). Sången är fantastisk, även om just denna individ sjöng lite slött och ytterst sporadiskt.

Gray Catbird *Dumetella carolinensis* 22/2 4 ex. Tikal.

Blue-and-white Mockingbird *Melanotis hypoleucus* 27/2 4 ex. Panajachel, 2/3 1 sj. ♂ Santa Maria, 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 4/3 1 ex., 5/3 2 ex. Panajachel, 7/3 1 ex. Tarrales.

Tropical Mockingbird *Mimus gilvus* 5/3 1 ex. Panajachel.

Eastern Bluebird *Sialia sialis* 5/3 1 par Panajachel.

Brown-backed Solitaire *Myadestes occidentalis* 25/2 1-2 sj., 26/2 2 ex.+1 sj. Biotopo del Quetzal, 27/2 2 sj. Panajachel, 28/2 1 ex., 29/2 3 sj. Totonicapan, 2/3 2 ex.+2 sj. Santa Maria, 3/3 4 ex.+3 sj. Aguas Amargas, 4/3 1 sj., 5/3 1 sj. ♂ Panajachel, 7/3 3 sj. Tarrales.

Slate-colored Solitaire *Myadestes unicolor* 24/2 2 sj., 25/2 ca 5 sj., 26/2 1 sj. Biotopo del Quetzal.

Orange-billed Nightingale-Thrush *Catharus aurantirostris* 27/2 1 ex., 5/3 3 sj. ♂+1 sj. Panajachel, 6/3 1 ex., 8/3 1 sj., 9/3 1 ex.+1 sj. Tarrales.

Ruddy-capped Nightingale-Thrush *Catharus frantzii* 28/2 1 ex.+1 hörd, 29/2 2 ex. Totonicapan, 2/3 1 ex. Santa Maria, 3/3 3 ex. Aguas Amargas.

Spotted Nightingale-Thrush *Catharus dryas* 25/2 1 ex., 25-26/2 1 sj. Biotopo del Quetzal. Suverän obs!

Swainson's Thrush *Catharus ustulatus* 22/2 1 ex. Tikal, 2/3 ca 10 ex. Santa Maria, 3/3 3 ex. Aguas Amargas, 6/3 ca 5 ex., 7/3 2 ex., 8/3 ca 5 ex. Tarrales.

Wood Thrush *Hylocichla mustelina* 21/2 3 ex., 22/2 1 ex., 23/2 1 ex. Tikal.

Black Thrush *Turdus infuscatus* 2/3 2 ♂ Santa Maria, 3/3 2 ♂ Aguas Amargas.

Rufous-collared Thrush *Turdus rufitorques* 28/2 1 ex. Solala-Cuatro Caminos, 28/2 4 ex., 29/2 ca 10 ex., 1/3 4 ex. Totonicapan, 3/3 4 ex. Aguas Amargas. Vacker!

Clay-colored Thrush *Turdus grayi* Tämligen allmän.

White-throated Thrush *Turdus assimilis* 2/3 2 ex. Santa Maria, 6/3 4 ex., 9/3 3 ex. Tarrales.

Long-billed Gnatwren *Ramphocaenus melanurus* 22/2 1 ex. Tikal.

Blue-gray Gnatcatcher *Poliophtila caerulea* 21/2 1 ex., 23/2 1 ex. Tikal, 6/3 2 ex., 8/3 3 ex. Tarrales.

Golden-crowned Kinglet *Regulus satrapa* 1/3 1 sj. Totonicapan.

Bushtit *Psaltiriparus minimus* 27/2 6 ex. Panajachel, 28/2 8 ex., 29/2 5-10 ex., 1/3 2 ex. Totonicapan.

Brown Creeper *Certhia americana* 28/2 1 ex.+1 sj., 29/2 5 ex.+4 sj. (bobygge), 1/3 4 sj. Totonicapan.

Steller's Jay *Cyanocitta stelleri* 29/2 4 ex., 1/3 3 ex. Totonicapan.

White-throated Magpie-Jay *Calocitta formosa* 2/3 1 ex. Santa Maria, 6/3 4-6 ex., 7/3 1 ex., 8/3 2 ex., 9/3 4 ex. Tarrales.

Brown Jay *Cyanocorax morio* 21-23/2 ca 10 ex. dagligen Tikal.

Bushy-crested Jay *Cyanocorax melanocyaneus* 20/2 4 ex. Guatemala City, 27/2 2 ex., 4/3 4 ex. Panajachel, 7/3 3 ex. Tarrales.

Unicolored Jay *Aphelocoma unicolor* 25/2 ca 10 ex., 26/2 ca 10 ex. Biotopo del Quetzal.

House Sparrow *Passer domesticus* Vanlig i städer och samhällen.

White-eyed Vireo *Vireo griseus* 21-23/2 1 ex. dagligen Tikal.

Maya Vireo *Vireo (pallens) semiflavus* 22/2 6 ex. Tikal. Yucatánformen av Mangrove Vireo är då rakt inte någon mangrovefågel!

Yellow-throated Vireo *Vireo flavifrons* 21-23/2 1 ex. dagligen Tikal.

Blue-headed Vireo *Vireo solitarius* 20/2 1 ex. Guatemala City, 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 27/2 3 ex. Panajachel, 29/2 1 ex. Totonicapan, 2/3 1 ex. Santa Maria, 4/3 1 ex., 5/3 4 ex. Panajachel.

Hutton's Vireo *Vireo huttoni* 28/2 1 ex., 29/2 4 ex. Totonicapan.

Warbling Vireo *Vireo gilvus* 20/2 2 ex. Guatemala City, 2/3 1 ex. Santa Maria, 5/3 1 ex. Panajachel, 6/3 2 ex., 8/3 1 ex. Tarrales.

Philadelphia Vireo *Vireo philadelphicus* 23/2 1 ex. Tikal.

Tawny-crowned Greenlet *Hylophilus ochraceiceps* 21/2 4 ex., 22/2 1 ex.+2 hörda, 2 ex.+1 hörd Tikal.

Lesser Greenlet *Hylophilus decurtatus* 21/2 4 ex.+ca 5 sj., 22/2 ca 5 ex., 23/2 ca 8 ex. Tikal, 6/3 1 ex. Tarrales.

Chestnut-sided Shrike-Vireo *Vireolanius melitophrys* 5/3 1 ex. Panajachel. Fina närstudier!

Rufous-browed Peppershrike *Cyclarhis gujanensis* 27/2 2 ex., 5/3 2 ex. Panajachel.

Yellow-throated Euphonia *Euphonia hirundinacea* 22/2 1 sj. ♂, 23/2 1 ♂ Tikal, 2/3 1 ♀ Santa Maria, 6/3 ca 5 ex., 7/3 1 ♂, 8/3 6 ex., 9/3 1 juv. ♂ Tarrales.

Blue-hooded Euphonia *Euphonia elegantissima* 27/2 1 par Panajachel, 2/3 3 ♂, 2 ♀ Santa Maria, 7/3 1 ♂, 1 ♀+1 hörd Tarrales.

Blue-crowned Chlorophonia *Chlorophonia occipitalis* 2/3 1 ♂, 2 ♀ Santa Maria, 7/3 2 ♀-f. Tarrales. Nu fattas bara Yellow-collared Chlorophonia ...

Lesser Goldfinch *Carduelis psaltria* 3/3 2 ♀ Aguas Amargas, 5/3 8 ex. Panajachel.

Black-capped Siskin *Carduelis atriceps* 29/2 ca 10 ex., 1/3 minst 4 ex. Totonicapan. En av de svårare endemerna för norra Centralamerikas bergstrakter. I lämpliga barrskogsmiljöer verkar de dock inte ovanliga. Födosökte i al, precis som hemma på vintern.

Black-headed Siskin *Carduelis notata* 3/3 3 ex. Aguas Amargas.

Hooded Grosbeak *Hesperiphona abeillei* 26/2 7 ♂, 1 ♀ Biotopo del Quetzal, 3/3 minst 5 ex. Aguas Amargas. Uppträder uppenbarligen ofta i flock.

Olive Warbler *Peucedramus taeniatus* 29/2 2 ♂ Totonicapan.

Black-and-white Warbler *Mniotilta varia* 21/2 2 ♂, 3 ♀-f., 22/2 4 ex., 23/2 3 ex. Tikal, 26/2 1 ♂ Biotopo del Quetzal, 2/3 1 juv. Santa Maria, 6/3 2 ex., 7/3 2 ex., 8/3 3 ex. Tarrales. Always a favourite!

Golden-winged Warbler *Vermivora chrysoptera* (nt) 22/2 1 ♀ Tikal.

Tennessee Warbler *Vermivora peregrina* 20/2 10-15 ex. Guatemala City, 23/2 1 ex. Tikal, 27/2 ca 25 ex. Panajachel, 2/3 ca 10 ex. Santa Maria, 4/3 ca 40 ex., 5/3 ca 30 ex. Panajachel, 6/3 2 ex., 7/3 ca 10 ex., 8/3 ca 25 ex., 9/3 ca 10 ex. Tarrales. Goda antal!

Nashville Warbler *Vermivora ruficapilla* 20/2 1 ex. Guatemala City, 27/2 5 ex. Panajachel, 2/3 2 ex. Santa Maria, 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 4/3 2 ex., 5/3 ca 12 ex. Panajachel.

Crescent-chested Warbler *Parula superciliosa* 29/2 3-4 ex. Totonicapan.

Yellow Warbler *Dendroica petechia* 20/2 2 ♂, 1 ♀ Guatemala City, 23/2 2 juv. ♂ Tikal, 2/3 1 ex. Santa Maria, 6/3 2 ex., 9/3 1 ex. Tarrales.

Chestnut-sided Warbler *Dendroica pensylvanica* 21/2 1 ex., 22/2 2 ex., 23/2 1 ex. Tikal.

Grace's Warbler *Dendroica graciae* 26/2 1 sj. ♂ Biotopo del Quetzal, 29/2 2 ex. Totonicapan.

Hermit Warbler *Dendroica occidentalis* 29/2 2 ex. Totonicanpan.

Townsend's Warbler *Dendroica townsendi* 26/2 2 ♂ Biotopo del Quetzal, 27/2 5 ex. Panajachel, 28/2 1 ex., 29/2 ca 20 ex., 1/3 2 ex. Totonicanpan, 2/3 ca 10 ex. Santa Maria, 3/3 ca 10 ex. Aguas Amargas, 4/3 4 ex., 5/3 ca 10 ex. Panajachel, 7/3 ca 5 ex. Tarrales.

Black-throated Green Warbler *Dendroica virens* 21/2 1 ex., 22/2 1 ♂, 23/2 3 ♂ Tikal, 24/2 1 ♀, 25/2 2 ex., 26/2 1 ♂ Biotopo del Quetzal, 5/3 1 ♂ Panajachel.

Magnolia Warbler *Dendroica magnolia* 21/2 3 ♂, 1 ♀, 22/2 5 ex., 23/2 4 ex. Tikal, 6/3 ca 10 ex., 8/3 ca 5 ex. Tarrales.

Yellow-rumped Warbler *Dendroica coronata* 23/2 1 ex. Tikal (*coronata*), 3/3 1 ♂-f. Aguas Amargas (*auduboni*). I Guatemala häckar även "Goldman's Warbler" som kan utgöra en egen art.

American Redstart *Setophaga ruticilla* 21/2 1 ♀, 22/2 5 ex., 23/2 1 ♂, 1 ♀ Tikal, 6 och 8/3 1 juv. ♂ Tarrales.

Ovenbird *Seiurus aurocapilla* 21/2 1 ex. Tikal, 6 och 8/3 1 ex. Tarrales.

Northern Waterthrush *Seiurus noveboracensis* 23/2 1 ex. Tikal.

Worm-eating Warbler *Helmitheros vermivorus* 21/2 1 ex., 22/2 3 ex. Tikal, 3/3 1 ex. Aguas Amargas.

Common Yellowthroat *Geothlypis trichus* 23/2 1-2 ♂ Tikal, 3/3 1 ♀-f. Aguas Amargas.

Kentucky Warbler *Oporornis formosus* 21/2 1 ♂ Tikal. En mycket samarbetsvillig individ!

MacGillivray's Warbler *Oporornis tolmiei* 27/2 1 ♂ Panajachel, 2/3 1 ♂ Santa Maria, 3/3 1 ♂ Aguas Amargas, 5/3 1 ex. Panajachel.

Hooded Warbler *Wilsonia citrina* 21/2 2 ♂ Tikal, 6/3 1 ♂ Tarrales. Sällsynt på Stillahavssidan!

Wilson's Warbler *Wilsonia pusilla* 24/2 2 ♂, 25/2 3 ♂, 26/2 2 ♂ Biotopo del Quetzal, 28/2 2 ex., 29/2 3 ex., 1/3 några ex. Totonicanpan, 2/3 ca 20 ex. Santa Maria, 3/3 ca 20 ex. Aguas Amargas, 4/3 ca 5 ex., 5/3 ca 5 ex. Panajachel, 6-8/3 3 ex. dagligen, 9/3 2 ex. Tarrales.

Pink-headed Warbler *Ergaticus versicolor* (VU) 28/2 5 ex., 29/2 10 ex., 1/3 3 ex. Totonicanpan. Kanonfågel!

Painted Whitestart *Myioborus pictus* 27/2 2 ex. Panajachel.

Slate-throated Whitestart *Myioborus miniatus* 25/2 8 ex. Biotopo del Quetzal, 2/3 3 ex. Santa Maria, 3/3 1 ex. Aguas Amargas, 5/3 1 ex. Panajachel, 6/3 ca 5 ex., 7/3 4 ex., 8/3 2 ex. Tarrales.

Golden-crowned Warbler *Basileuterus culicivorus* 21-23/2 2 ex. dagligen Tikal, 3/3 ca 7 ex. Aguas Amargas, 6/3 2 ex., 8/3 4 ex. Tarrales.

Rufous-capped Warbler *Basileuterus rufifrons* 27/2 2 ex., 5/3 4 ex. Panajachel, 2/3 2 ex. Santa Maria.

Chestnut-capped Warbler *Basileuterus (r.) delatirii* 2/3 1 ex. Santa Maria, 6/3 ca 10 ex., 8/3 ca 5 ex., 9/3 3 ex. Tarrales. Med största sannolikhet en art skild från Rufous-capped Warbler, även om den sällan behandlas som sådan numera. Båda formerna fanns vid Santa Maria, något som Steve Howell (som jag träffade vid Tarrales) ansåg vara mycket intressant och något värt att studera mera ingående.

Golden-browed Warbler *Basileuterus belli* 25/2 ca 10 ex., 26/2 1 ex. Biotopo del Quetzal, 29/2 2 ex. Totonicanpan, 7/3 3 ex. Tarrales.

Yellow-breasted Chat *Icteria virens* 22/2 1 ex. Tikal, 2/3 1 ex. Santa Maria, 6/3 2 ex., 8/3 1 ex. Tarrales.

Gray-throated Chat *Granatellus sallaei* 22/2 1 sj. ♂+1 sj. Tikal. En läckerbit!

Red-legged Honeycreeper *Cyanerpes cyaneus* 22/2 4 ex., 23/2 1 ♂ Tikal, 6/3 ca 15 ex., 7/3 ca 5 ex., 8/3 ca 10 ex., 9/3 ca 10 ex. Tarrales.

Green Honeycreeper *Chlorophanes spiza* 23/2 1 ♂ Tikal.

Cinnamon-bellied Flowerpiercer *Diglossa baritula* 25/2 1 ♂ Biotopo del Quetzal, 29/2 2 ex. Totonicapan, 2/3 2 ♂ Santa Maria, 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 7/3 1 ♀ Tarrales.

Azure-rumped Tanager *Tangara cabanisi* (EN) 2/3 8 ex. Santa Maria, 7/3 1 hörd Tarrales. Endast känd från maximalt 10 lokaler, varav några i Mexiko.

Dusky-headed Bush-Tanager *Chlorospingus (ophthalmicus) postocularis* 24/2 2 ex., 25/2 ca 25 ex., 26/2 ca 10 ex. Biotopo del Quetzal, 2/3 ca 7 ex. Santa Maria, 3/3 ca 10 ex. Aguas Amargas, 7/3 flera hörda Tarrales. Nyligen splittad, men uppsatsen i fråga tar inte de många andra populationerna i akt varför mer forskning vore önskvärd.

Yellow-winged Tanager *Thraupis abbas* 20/2 1 ex. Guatemala City, 23/2 2 ex. Tikal, 2/3 3 ex. Santa Maria, 3/3 3 ex. Aguas Amargas, 5/3 1 ex. Panajachel, 6 och 8-/3 ca 5 ex. dagligen Tarrales.

Blue-gray Tanager *Thraupis episcopus* Tämigen allmän på lägre nivåer.

Northern Hepatic-Tanager *Piranga flava* 7/3 1 ♂ Tarrales.

Summer Tanager *Piranga rubra* 23/2 1 juv. ♂, 2 ♀ Tikal, 5/3 1 ♂ Panajachel, 6/3 1 ♂, 8/3 1 ♂ Tarrales.

Western Tanager *Piranga ludoviciana* 20/2 1 ♂, 1 ♀ Guatemala City, 27/2 ca 20 ex. Panajachel, 2/3 ca 7 ex. Santa Maria, 4/3 ca 15 ex., 5/3 ca 30 ex. Panajachel, 6/3 ca 10 ex., 7/3 ca 5 ex., 8/3 ca 15 ex., 9/3 ca 25 ex. Som synes en allmän övervintrare på Stillhavsslutningen.

Flame-colored Tanager *Piranga bidentata* 26/2 1 ♂ Biotopo del Quetzal.

White-winged Tanager *Piranga leucoptera* 6/3 2 ♂, 3 ♀ Tarrales.

Red-crowned Ant-Tanager *Habia rubica* 22/2 1 par, 23/2 2 ♀ Tikal, 8/3 1 ♀ Tarrales.

Red-throated Ant-Tanager *Habia fuscicauda* 21/2 2 ♂, 5 ♀, 22/2 1 ♂, 2 ♀ Tikal.

Gray-headed Tanager *Eucometis penicillata* 22/2 3 ex. Tikal.

White-collared Seedeater *Sporophila (torqueola) moreletti* 21/2 1 ♂, 1 ♀, 22/2 1 ♂, 23/2 3-4 ♂ Tikal, 27/2 ca 7 ex. Panajachel, 2/3 1 par Santa Maria.

Blue-black Grassquit *Volatania jacarina* 5/3 1 ♂ Panajachel.

Yellow-throated Brush-Finch *Atlapetes (albinucha) gutturalis* 27/2 1 ex. Panajachel, 28/2 1 ex., 29/2 2 ex., 1/3 1 ex. Totonicapan, 3/3 3 ex. Aguas Amargas.

Chestnut-capped Brush-Finch *Buarremon brunneinuchus* 25/2 1 ex., 26/2 2 ex. Biotopo del Quetzal, 2/3 4 ex. Santa Maria, 3/3 4 ex. Aguas Amargas.

Green-backed Sparrow *Arremonops chloronotus* 22/2 2 sj. Tikal.

Prevost's Ground-Sparrow *Melospiza biarcuatum* 27/2 4 ex., 5/3 6 ex. Panajachel.

White-eared Ground-Sparrow *Melospiza leucotis occipitalis* 9/3 1 ex. Tarrales. Denna ras är rätt så distink jämfört med fåglar i Nicaragua och Costa Rica.

Spotted Towhee *Pipilo maculatus* 28/2 1 ex., 29/2 3 ex., 1/3 2 ex. Totonicapan.

Rusty Sparrow *Aimophila rufescens* 27/2 4 ex., 5/3 1 sj. ♂ Panajachel, 3/3 4 ex. Aguas Amargas.

Lincoln's Sparrow *Melospiza lincolnii* 3/3 2 ex. Aguas Amargas, 5/3 2 ex. Panajachel.

Rufous-collared Sparrow *Zonotrichia capensis* 24/2 1 sj. Cobán, 28/2 6 ex., 29/2 ca 5 ex., 1/3 ca 15 ex. Totonicapan, 3/3 ca 20 ex. Aguas Amargas.

Guatemalan Junco *Junco (phaeonotus) alticola* 28/2 7 ex., 29/2 ca 20 ex., 1/3 ca 15 ex. Totonicapan. Enligt Howell en möjlig god art.

Grayish Saltator *Saltator coerulescens* 4/3 2 ex., 5/3 1 ex. Panajachel.

Black-headed Saltator *Saltator atriceps* 23/2 1 ex. Tikal, 7/3 1 hörd, 9/3 1 ex. Tarrales.

Yellow Grosbeak *Pheucticus chrysopheplus* 3/3 1 par Aguas Amargas.

Rose-breasted Grosbeak *Pheucticus ludovicianus* 2/3 1 par Santa Maria, 3/3 3 ♂, 2 ♀ Aguas Amargas, 4/3 1 ♂, 5/3 ca 10 ex. Panajachel, 6/3 2 ♂, 3 ♀, 8/3 ca 10 ex., 9/3 2 ♀ Tarrales.

Blue Bunting *Cyanosompsa parellina* 22/2 1 ♂ Tikal.

Indigo Bunting *Passerina caerulea* 21/2 6 ♂, 1 ♀, 23/2 4 ♂, 2 ♀ Tikal, 27/2 1 ♀ Panajachel, 2/3 3 ♀ Santa Maria, 5/3 2 ♂+1 ex. Panajachel.

Painted Bunting *Passerina ciris* (nt) 5/3 1 ♀ Panajachel, 8/3 1 ♂, 3 ♀, 9/3 1 ♂ Tarrales. Tydligt minskar den osannolikt vackra påvefinken, liksom flera andra amerikanska tättingar som nyligen hamnat på near-threatened-listan.

Melodious Blackbird *Dives dives* 21/2 1 ex., 22/2 ca 20 ex., 23/2 ca 30 ex. Tikal, 9/3 1 ex. Tarrales.

Bronzed Cowbird *Molothrus aeneus* 20/2 2 ex. Guatemala City, 33/3 ca 30 ex. Zunil–Quetzaltenango.

Giant Cowbird *Molothrus oryzivorus* 23/2 1 ex. Tikal.

Great-tailed Grackle *Quiscalus mexicanus* Allmän på alla höjdnivåer.

Spot-breasted Oriole *Icterus pectoralis* 8/3 2 ad., 1 subad. Tarrales.

Altamira Oriole *Icterus gularis* 8/3 2 ex. Tarrales.

Baltimore Oriole *Icterus galbula* 20/2 1 ♂ Guatemala City, 27/2 4 ♂, 2 ♀ Panajachel, 2/3 5 ex. Santa Maria, 4/3 3 ♂, 2 ♀, 5/3 ca 15 ex. Panajachel, 6/3 ca 7 ex., 8/3 ca 10 ex., 9/3 några ex. Tarrales.

Bullock's Oriole *Icterus bullockii* 5/3 1 ♂ Panajachel.

Orchard Oriole *Icterus spurius* 20/2 1 ♂, 1 ♀ Guatemala City, 23/2 minst 8 ex. Tikal, 6/3 2 ♂, 1 ♀, 8/3 2 ♂, 2 ♀ Tarrales.

Black-vented Oriole *Icterus wagleri* 27/2 3 ♂, 1 ♀, 4/3 3 ♂ Panajachel.

Bar-winged Oriole *Icterus maculilatus* 4/3 1 juv. Panajachel. En av Centralamerikas sämst kända arter. De regelbundna lokalerna är få, och under vissa tider på året verkar de vara som bortblåsta.

Yellow-billed Cacique *Amblycercus holosericeus* 6/3 1 ex. Tarrales.

Montezuma Oropendola *Psarocolius montezumae* 21/2 ca 20 ex., 22/2 ca 10 ex., 23/2 ca 25 ex. Tikal.

304 arter

Däggdjur

Mexican Black Howler Monkey *Alouatta pigra* 21/2 5-10 ex., 22-23/2 hörd Tikal.

Central American Spider Monkey *Ateles geoffroyi* 21/2 ca 10 ex., 22/2 ca 5 ex., 23/2 ca 10 ex. Tikal.

White-nosed Coati *Nasua narica* 21/2 8 ex. Tikal.

Cacomistle *Bassariscus sumichrasti* 7/3 1 hörd Tarrales.

Kincajou *Potos flavus* 7/3 1 ex. Tarrales.

Central American Agouti *Dasyprocta punctata* 6/3 3 ex., 7/3 2 ex., 8/3 2 ex., 9/3 1 ex. Tarrales.

Red-bellied Squirrel *Sciurus aureogaster* 26/2 2 ex. Biotopo del Quetzal, 29/2 2 ex. Totonicapan, 2/3 ca 5 ex. Santa Maria, 4/3 2 ex. Panajachel.

Deppe's Squirrel *Sciurus deppei* 7/3 ca 5 ex. Tarrales.

White-tailed Deer *Odocoileus virginianus* 9/3 2 ex. Tarrales.

Brazilian Rabbit *Sylvilagus brasiliensis* 28/2 1 ex. Totonicapan.

Jamaica Bay NWR, New York 11/3

Under drygt två timmar bl.a.

Double-crested Cormorant ca 10 ex.

Snow Goose ca 1000 ex.

Brant (*hrota*) ca 130 ex.

American Black Duck ca 10 ex.

Northern Pintail 5 ♂, 1 ♀

Northern Shoveler ca 170 ex.

Gadwall 2 par

Canvasback 1 ♀

Greater/Lesser Scaup ca 6000 ex.

Bufflehead ca 60 ex.

Hooded Merganser 1 ♂, 4 ♀

Red-breasted Merganser 1 ♂, 1 ♀

Ruddy Duck ca 500 ex.

Northern Harrier 3-4 ex.

American Herring Gull ca 50 ex.

Greater Black-backed Gull ca 5 ex.

Downy Woodpecker 1 par

Tree Swallow ca 5 ex.

Carolina Wren 4 ex.+1 sj.

American Robin 4 ex.

Northern Mockingbird 5 ex.

Brown Thrasher 1 ex.

Fish Crow ca 5 ex.

Black-capped Chickadee 1 ex.

House Finch 5 ex.

Yellow-rumped Warbler 6 ex.

Northern Cardinal 2 ♂

American Tree Sparrow 2 ex.

Swamp Sparrow 1 ex.

Song Sparrow 8 ex.

White-throated Sparrow 8 ex.

Brown-headed Cowbird 1 ♂

Red-winged Blackbird ca 10 ex.